

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 19

**Illustration:** Wanzen in den Wänden : ... und wie man sie bekämpft!  
**Autor:** Wyss, Hanspeter

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Hanspeter Wyss

# Wanzen in den Wänden

... und wie man sie bekämpft!

## Grundsatz 1: «Lass dich nicht durch ihre Kleinheit täuschen!»

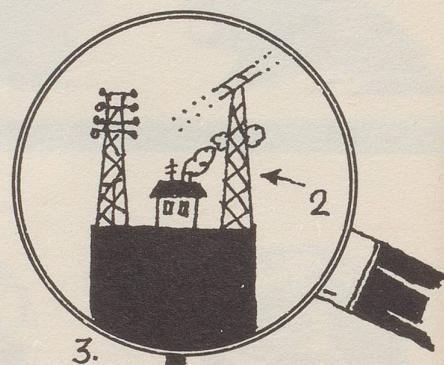
Merke: Wanzen sind wahre Meister der Tarnung.



Die Wanzen, die wir meinen, beißen nicht. Folglich muss man sich auch nicht kratzen.



In Originalgrösse sehen sie direkt liebenswert aus. (Zum Vergleich links ein Zündhölzchen)

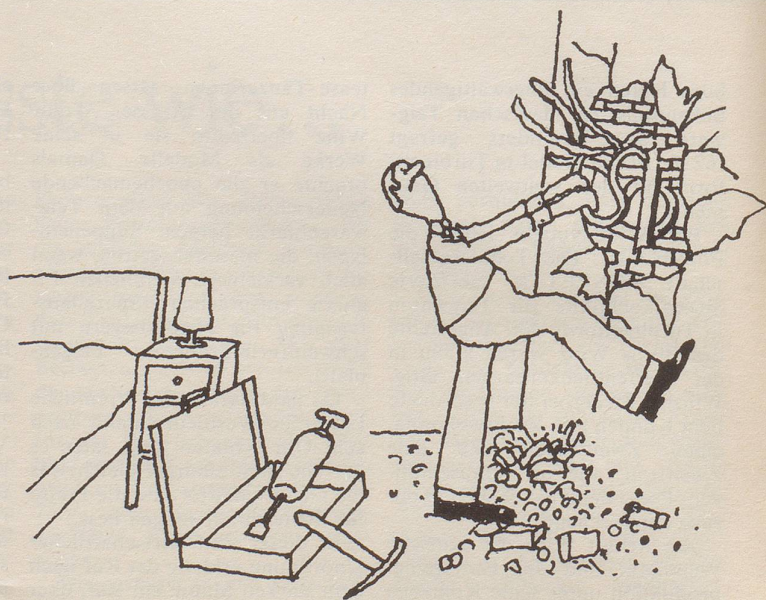


Nur unter der Lupe kommt ihre wirkliche Natur zum Vorschein. Beachten sie Antenne 2!

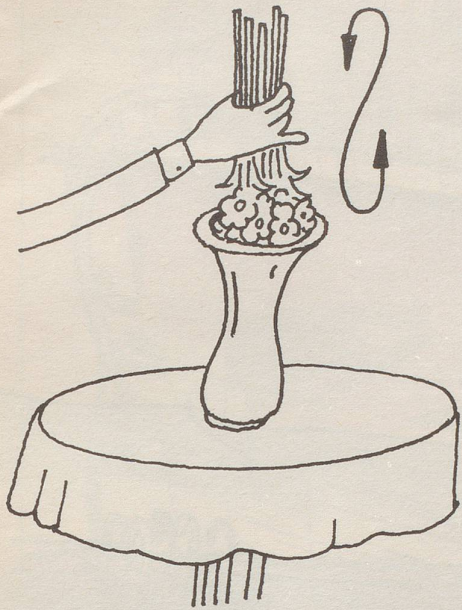
## Grundsatz 2: Vorsicht/Handeln



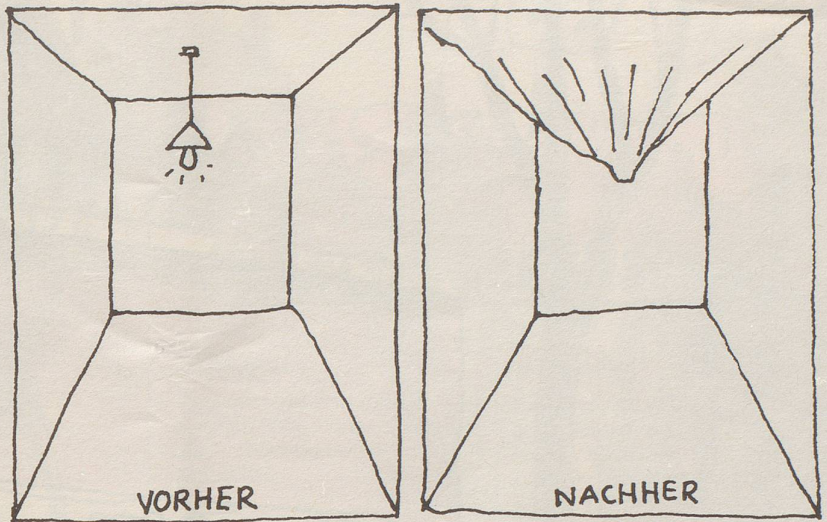
Hotelzimmer sind nur allzuoft wanzenseuchend (Watergate). Sofort nach Bezug des Zimmers Wände vorsichtig abklopfen. Beim geringsten Verdacht: Handeln!



Schöne Tapeten hin oder her, Sicherheit geht hier vor. Mit einem spitzen Gegenstand haben Sie den Minispion schnell am Tageslicht.



Der Tischschmuck im Restaurant ist ein beliebtes Versteck für Wanzen. Bevor Sie sich setzen, wenden Sie unauffällig den Strauss (siehe Abb.). **Nicht vergessen: Kontrollblick, ob Wanze wirklich unter Wasser ist!**



Nachdem Sie eine Decke neu haben tapezieren lassen, entdecken Sie an derselben plötzlich eine sonderbare Ausbuchtung. Vorsicht! In diesem Raum nur noch bei aufgedrehtem Radio sprechen oder Polizei avisieren. **Wanzenmonteure tarnen sich gerne als biedere Handwerker.**



Cäsar an Bimbo,  
Cäsar an Bimbo,  
der Randensalat ist  
hohl – der Randensalat  
ist hohl. –  
Ende der Durchsage.  
Ende der Durchsage.

Am Telefon sprechen wir prinzipiell nur noch Code.

5 richtige Wanzen.



Es darf zu den Glücksfällen gezählt werden, wenn ein Minispion in flagranti ertappt wird.